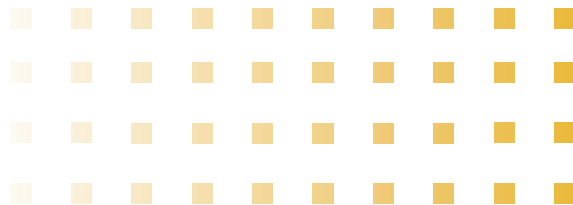


# CONFERENCES INTERNATIONALES

INTERNATIONAL CONFERENCES



**MERCREDI 9 DECEMBRE**  
WEDNESDAY 9<sup>TH</sup> DECEMBER

14h30 - 17h30 > SALLE/ROOM EUROPA

**BATIR ET RENOVER DANS UN CLIMAT MEDITERRANEEN**  
(session 1)

*Building and renovation in a Mediterranean climate*

**LES ENJEUX DE L'ECO-CONSTRUCTION**  
**D'AUJOURD'HUI A 2012 ET AU DELA**

*Issues in sustainable construction*  
*Looking ahead from now to 2012 and beyond*

Programme mis en place en coopération avec  
/ Programme sets up with :

- Catherine Bonduau - Effinergie

■ 14h30 -15h00

**Les enjeux du Grenelle - Cap sur Copenhague**

*The stakes of the "Grenelle de l'Environnement"*  
*On the way to Copenhagen*

Intervenant / Speaker :

- ADEME

■ 15h00 -15h30

**Comment la réglementation va-t-elle**  
**influencer les constructions neuves**

*How the new French regulation will influence*  
*new buildings*

Intervenants / Speakers :

- Marie-Christine ROGER, Chef du bureau de la qualité et de la réglementation de la construction - Sous-Direction de la qualité et du développement durable dans la construction - MEEDDM/ DGALN/DHUP

■ 15h30 -16h00

**L'intégration des énergies renouvelables**  
**dans le bâti : quel dialogue entre fabricants,**  
**architectes et constructeurs**

*The integration of renewable energies in buildings: which*  
*dialogue between manufacturers, architects and builders*

Intervenants / Speakers :

- André JOFFRE, Président - DERBI Pôle de compétitivité
- Jean-Jacques PLANES, Président Commission Environnement/ Développement Durable - Fédération Française du Bâtiment (FFB)

■ 16h00 -16h045

**Comment les pays du bassin méditerranéen**  
**intègrent les nouvelles donnes de l'éco-**  
**construction**

*How the Mediterranean countries integrate green building*

Intervenants / Speakers :

Liban :

- Rabih KHAIRALLAH, Ordre des Ingénieurs & Architectes Beyrouth - Membre Fondateur de l'Association "Lebanon Green Building Council"
- Nazih BREIDI, Vice Président de l'Ordre des Architectes Ingénieurs/Beyrouth

Tunisie :

- Tahar ACHOUR, Président de la CNSER /Vice Président - IMEDER

Jordanie :

- Nasser EL HINEYDI, Vice Président de l'Association des Ingénieurs Jordaniens (*Jordan Engineers Association*)

**QUALIFICATIONS-CERTIFICATIONS-LABELS : COMMENT**  
**LES ENTREPRISES DU BTP SE PREPARENT A INTEGRER**  
**CES NOUVELLES DONNES**

*Certifications - Quality labels:*  
*how building and public works companies are*  
*preparing to incorporate these new developments*

■ 17h00 -17h15

**Le collectif Effinergie : un label**  
**pour des constructions de qualité**

*Effinergie: a French certification for quality constructions*

Intervenants / Speakers :

- Jérémie JORET, Chargé de mission - Effinergie

■ 17h15-17h45

**Table ronde / Round table**

**Entreprises du BTP et développement durable :**  
**comment intégrer les nouvelles donnes**

*Building contractors and sustainable development: how to*  
*integrate the new rules*

Intervenants / Speakers :

- Jean-Jacques PLANES, Président Commission Environnement/Développement Durable - Fédération Française du Bâtiment
- Jean-Michel CARTON, Vice-président Confédéral CAPEB
- Un délégué de l'union des Architectes
- Marie-Christine ROGER, Chef du bureau de la qualité et de la réglementation de la construction- Sous-Direction de la qualité et du développement durable dans la construction - MEEDDM/ DGALN/DHUP

■ 17h45-18h00

**Conclusion**

**Région Languedoc Roussillon**

# JEUDI 10 DECEMBRE

## THURSDAY 10<sup>TH</sup> DECEMBER

09h30 - 12h30 > SALLE/ROOM EUROPA

### INVESTIR DANS LES ENERGIES RENOUVELABLES, RISQUES ET OPPORTUNITES

*Investment in renewable energies: risks and opportunities*

Programme mis en place par / Programme sets up with : Invest LR

■ 9h30 - 10h30

#### Table ronde / Round table 1

### ETAT DES LIEUX DES ENR EN EUROPE ET EN FRANCE

*Renewable energies in France and Europe*

Animateur/Moderator :

- Jean COTTAVE, Président d'Invest LR - Délégué Régional EDF Languedoc-Roussillon

Intervenants / Speakers :

- Christine LINS, Secrétaire Générale - EREC (European Renewable Energy Council)
- Arnaud MINE, Président Commission SOLER - SER (Syndicat des Energies Renouvelables)

#### Questions / Réponses

*Questions from the audience*

■ 10h30 - 10h45

Pause Café / Coffee break

■ 10h45 - 11h45

#### Table ronde / Round table 2

### COMMENT FAVORISER LE DÉVELOPPEMENT DES ENR EN FRANCE

*Development opportunities in France for renewable energies*

Thèmes abordés : volonté politique nationale (cadre réglementaire, tarif d'achat, crédits impôts) - Rôle des collectivités, quel est l'attitude des banques dans le financement de la filière...

Animateur/Moderator :

- Jean COTTAVE, Président d'Invest LR - Délégué Régional EDF Languedoc-Roussillon

Intervenants / Speakers :

- Marc FRAGER, EDF Energies Nouvelles
- Florent MAILLY, Directeur Général - Compagnie du Vent (GDF/Suez)
- Guy GEOFFROY, Président - Association "Les Eco-Maires" / Député-Maire Combs-la-Ville (Seine et Marne)
- Yves AMOUROUX, Responsable du service Développement Agriculture - Banque POPULAIRE
- Yves PIETRASENTA, Vice Président - Région Languedoc Roussillon, en charge de l'environnement et du développement durable
- Jean-Luc DANIEL, Responsable du Département Equipement - Oséo
- ADEME France

#### Questions / Réponses

*Questions from the audience*

#### Conclusion

- Jean COTTAVE, Président d'Invest LR - Délégué Régional EDF Languedoc-Roussillon

09h30 - 12h30 > SALLE/ROOM GAÏA

### FORUM DES PROFESSIONNELS DU SOLAIRE PHOTOVOLTAÏQUE

*Solar photovoltaic professional forum*

■ 9h30 - 10h30

#### Table ronde / Round table 1

### Vision 2020 : quelle place pour le photovoltaïque en Europe, en France et en Languedoc-Roussillon

#### Les nouveaux tarifs d'achat 2010/2012 : quels enjeux pour les professionnels du secteur ?

En attendant la parité réseau : feuille de route et mesures incitatives (tarifs d'achat, appels à projets, ...)

*The horizon for 2020: the place for photovoltaic energy in Europe, in France and in Languedoc-Roussillon*

*The new feed in tariffs 2010/2012: the issues at stake for sector professionals.*

*Awaiting grid parity: road map and incentive measures (feed in tariffs, calls for projects...)*

Intervenants / Speakers :

- EPIA
- ENERPLAN
- Région Languedoc-Roussillon

■ 10h30 - 11h30

#### Table ronde / Round table 2

### Quelles évolutions sur les technologies et sur les coûts ?

#### Comment dépasser les barrières (évaluation technique, assurance, qualité...) ?

*Changes in technology and cost*

*Overcoming market barriers (technical evaluation, insurance, quality...)*

Intervenants / Speakers :

- INES
- FFB
- ERDF
- TBC
- Cap Ouest Assurances
- CERTISOLIS

■ 11h30 - 12h30

#### Table ronde / Round table 3

### Point sur le développement d'une industrie et d'une chaîne de valeur en France

#### Quelle place pour le Languedoc-Roussillon ?

State of an industry and its component parts  
What place for the Languedoc-Roussillon Region ?

Intervenants / Speakers :

- APEX BP SOLAR
- EXOSUN
- AE 3000
- AKUO ENERGY
- EDF EN
- CAPEB

### Questions / Réponses

Questions from the audience

09h30 - 12h30 > SALLE/ROOM EOLE

### PAYS MEDITERRANEENS, ENERGIES RENOUVELABLES ET ECO CONSTRUCTION : QUELLE COOPERATION ET QUEL TRANSFERT DE TECHNOLOGIE ?

*The Mediterranean countries in the heart of the renewable energies and green building partnership*

### PLAN SOLAIRE MEDITERRANEE

MEDITERRANEAN SOLAR PLAN

> Présentation Globale du Plan Soleil Méditerranéen  
*Presentation of the Mediterranean Solar Plan*

Intervenant / Speaker :

- ADEME

> Partenariats et transferts de technologies. L'intégration des énergies renouvelables dans les Pays Méditerranéens : où en est-on ? Qu'apporte le Plan Soleil Méditerranée ?

*Partnerships and transferts of technologies. The integration of renewable energies in the Mediterranean countries: where are we standing?*

> Tunisie : développement du marché du EnR en Tunisie  
*Tunisia: the development of renewable energies in Tunisia*

Intervenant / Speaker :

- Tahar ACHOUR, Président - CNSER / Vice Président - IMEDER

> Liban : l'intégration du solaire au Liban  
*The integration of solar energy in Lebanon*

Intervenants / Speakers :

- Fadi COMAIR, Directeur Général - Ministère de l'Energie et de l'Hydraulique (Liban)
- Said CHEHAB, Président - ALMEE (liban)

> Jordanie : Association des Ingénieurs Jordaniens  
*How Jordan is dealing with renewable energies and green building*

Intervenant / Speaker :

- Nasser EL HINEYDI, Vice-Président - Jordan Engineers Association

> IMEDER : un outil de coopération pour les pays du bassin méditerranéen et les transferts de technologies  
*A cooperation tool for the Mediterranean countries*

Intervenant / Speaker :

- Bernard FOURCADE, Président - IMEDER / Président - CCI de Perpignan et des Pyrénées Orientales

14h30 - 17h30 > SALLE/ROOM EUROPA

### BATIR ET RENOVER DANS UN CLIMAT MEDITERRANEEN (session 2)

*Building and renovation in a Mediterranean climate*

### REUSSIR UN BATIMENT BASSE CONSOMMATION EN CLIMAT MEDITERRANEEN : CONCEPTION ARCHITECTURALE ET INTEGRATION DES TECHNIQUES

*To succeed a low energy consumption building in a Mediterranean climate*

■ 14h30 -15h00

### Quelques clés pour réussir un Bâtiment Basse Consommation en climat méditerranéen : une approche matériaux et équipements

*Keys to succeed a low consumption building in a Mediterranean climate: materials and equipment approach*

Intervenant / Speaker :

- Région Languedoc-Roussillon

■ 15H00 -15h30

### Le confort d'été

*Summer confort*

Intervenant / Speaker :

- Bruno GEORGES - ITF

■ 15h30 - 16h00

### L'étanchéité à l'air - La mesure

*Airtightness*

Intervenant / Speaker :

- Gilles FRANCES - CETII

■ 16h00 - 16h15

Pause Café / Coffee break

■ 16h15 -17h15

### Exemples de réalisations en Languedoc-Roussillon : tertiaire / maison individuelle / bâtiment collectif

*Some green building examples from the Languedoc-Roussillon Region: individual and collective housing*

Intervenant / Speaker :

- Gilles AMBLARD - AMO (Collectif)
- Pascal PERRIS - Architecte (Tertiaire)
- Vincent WAESSEM - BET (Maison Individuelle)

■ 17h15 -17h30

### Questions / Réponses

Questions from the audience

## FORUM DES PROFESSIONNELS DU SOLAIRE THERMIQUE

*Solar thermal solar professionals forum*

### ■ 14h30 - 15h30

#### Table ronde / Round table 1

**Vision 2020 : quelle place pour le solaire thermique en Europe, en France et en Languedoc Roussillon ?**

**Vers une généralisation du solaire thermique : feuille de route et mesures incitatives (Fonds chaleur, Réglementation Thermique,...)**

**Quelles évolutions sur les technologies et sur les coûts ?**

*The horizon for 2020: the place for thermal energy in Europe, in France and in Languedoc-Roussillon*

*Towards thermal energy generalization: road map and incentive measures (Fonds chaleur, Thermal Regulation...)*

*Changes in technology and cost*

*Intervenants / Speakers :*

- ESTIF
- ENERPLAN
- Région Languedoc-Roussillon
- ADEME Languedoc-Roussillon

### ■ 15h30 - 16h30

#### Table ronde / Round table 2

**Comment dépasser les barrières (évaluation technique, assurance, qualité,...) ?**

**Le solaire dans la RT**

*Overcoming market barriers (technical evaluation, insurance, quality...)*

*Thermal solar energy in Thermal regulation*

*Intervenants / Speakers :*

- CERTITA
- QUALIT'EnR
- ACM (OPH de l'agglomération de Montpellier)
- TBC

### ■ 16h30 - 17h30

#### Table ronde / Round table 3

**En France : le développement d'une industrie et d'une chaîne de valeur**

**Quelle place pour le Languedoc-Roussillon ?**

*State of an industry and its component parts*

*What place for the Languedoc-Roussillon Region ?*

*Intervenants / Speakers :*

- VAILLANT
- Laboratoire BELENOS
- AFPA
- CAPEB

#### Questions / Réponses

*Questions from the audience*

## VENDREDI 11 DECEMBRE

FRIDAY 11<sup>TH</sup> DECEMBER

09h30 - 12h30 > SALLE/ROOM EUROPA

### LES ENERGIES RENOUVELABLES : SOURCE DE DEVELOPPEMENT DES TERRITOIRES ET DES COLLECTIVITES

*Renewable energies: opportunities to develop towns and territories*

### ■ 9h30 - 10h00

**Le rôle des collectivités face aux changements climatiques : ambitions et réalités**

*The role of territorial authorities facing the climate changes*

*Intervenants / Speakers :*

- Ademe
- Région Languedoc-Roussillon

### ■ 10h00 - 10h30

**Quels démarches, quels outils pour une mise en place d'une politique régionale de l'énergie**

*Which tools for a regional energy policy*

### ■ 10h30 - 10h50

**L'accompagnement des territoires dans les régions : les mesures prises au niveau national - Le Label Ct'Energie**

*The national backup of territories in the set up of their energy policy: The Ct'ENERGIE Certification*

### ■ 10h50 - 11h05

*Pause Café / Coffee break*

### ■ 11h05 - 11h20

**Les capacités calorifiques des eaux usées d'une collectivité**

*How to use The energy capacities of used water in territories*

*Intervenant / Speaker :*

- GDF Suez

### ■ 11h20 - 11h45

**Comment échanger sur les bonnes pratiques au niveau national et au niveau européen**

*How to develop exchanges and good practices between territories on a national and European level*

*Intervenants / Speakers :*

- Les Eco-Maires
- La Convention des Maires (Convenant of Mayors)

### ■ 11h45 - 12h15

**Efficacité énergétique et bâtiments : comment arriver aux éco-quartiers**

*Energy efficiency and buildings: how to go from buildings to districts*

**Intervenant / Speaker :**

- Maud LELIEVRE, Déléguée générale - Les Eco-Maires

■ 12h15-13h00

### **Comment ont-ils fait ? Présentation des projets des communes lauréates des Prix Eco-Maires /Energia**

*How territories have managed energy efficiency : Presentation of the towns winners of the Eco-Maires /Energia Awards*

09h30 - 12h00 > SALLE/ROOM ALPHA

### **FORMATION ET EMPLOI DANS L'ECO-CONSTRUCTION ET LES ENERGIES RENOUVELABLES**

*Training and employment in green-building and renewable energies*

**Table ronde / Round table**

### **Développement des énergies renouvelables (EnR), impact sur les métiers et formations. Quelles formations pour quels enjeux ?**

- > Actions du Pôle Derbi en matière de formation - Appels à projets et labellisation des formations
- > Pourquoi et comment accélérer la formation des professionnels, en particulier du bâtiment, dans le domaine des EnR
- > Besoins du secteur photovoltaïque (PV) en terme de personnels (qualité et quantité), évolution dans les prochaines années
- > Formation des enseignants et prolongements - Formation continue et Interdisciplinarité
- > Projets de prises en compte des énergies renouvelables dans les formations technologiques et professionnelles
- > Formations EnR au sein de l'IUT de Nîmes
- > Energies nouvelles et compétences à développer : la stratégie de Montpellier Agglomération

14h30 - 17h30 > SALLE/ROOM GAÏA

### **BATIR ET RENOVER DANS UN CLIMAT MEDITERRANEEN (session 3)**

*Building and renovation in a Mediterranean climate*

### **MATERIAUX - EQUIPEMENTS ET TECHNIQUES AU SERVICE DE LA PERFORMANCE ENERGETIQUE**

*Materials and techniques for a high energetical performance*

■ 14h 30 -14h45

### **Détection des défauts thermiques**

*How to detect thermal lost*

**Intervenant / Speaker :**

- Gérard PEJAIRE - CETII

■ 14h45-15h15

### **Les solutions constructives innovantes : le Béton Auto Plaçant, les Bétons Haute performance, les**

### **bétons auto nettoyants et dépolluants**

*Innovating building solutions*

**Intervenant / Speaker :**

- Nicolas LUTTRINGER, Délégué régional Sud Est - Syndicat National du Béton Prêt à l'Emploi (SNBPE)

■ 15h15-16h15

### **Éclairage et économies d'énergie, l'essor des nouvelles technologies (LED, OLED, Fluo Compacte, ...)**

*Lighting and Energy saving: the new solutions*

- > Technologies des LED haute puissance - Les Diodes organiques (OLED) :

**Intervenant / Speaker :**

- Nordine LAMRANI - LAMDYNE

- > La technologie d'ampoules à économie d'énergie (fluo compacte) - Optimiser son installation d'éclairage pour réduire sa consommation

**Intervenant / Speaker :**

- Nicolas BROUSSE - SURFALUX

■ 16h15-16h30

*Pause Café / Coffee break*

■ 16h30-17h15

### **Les Bâtiments à Energie Positive : 2 exemples de bâtiments à énergie positive en climat méditerranéen**

*Two examples of positive-energy buildings in Mediterranean conditions*

- > Crèche de / *Kindergarden in* : Camaret sur Aigues (84) Bâtiment lauréat de l'appel à projets "100 bâtiments exemplaires en PACA" 2009

**Intervenants / Speakers :**

- Mme le Maire de Camaret sur Aigues
- Maître d'ouvrage : Axel COLLOT, Architecte
- Laurent FARAVEL - Celsius Environnement

- > Opération de logements collectifs à / *Housing in* : Villeneuve lez Avignon (Gard) Bâtiment lauréat du Grand Prix du Public - Concours EDF Bas Carbone 2008

**Intervenants / Speakers :**

- Philippe RIBOUET - Nexity
- Régis MEGUIN, Architecte - Architecture Environnement PM
- Christophe SIES - Bureau d'études Environnement-Energies - Celsius Environnement

■ 17h15-17h30

### **Conclusion**

### **Les matériaux de demain**

*The materials of tomorrow*